

Distr.
GENERAL

S/1996/430
13 June 1996
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

مجلس الأمن



مشروع قرار

إن مجلس الأمن،

إذ يشير إلى جميع قراراته وبيانات رئيسه ذات الصلة،

وقد نظر في تقرير الأمين العام المؤرخ ٧ حزيران/يونيه ١٩٩٦ (S/1996/412)،

وإذ يكرر تأكيد التزامه بسيادة جمهورية طاجيكستان وسلامة إقليمها وحرمة حدودها،

وإذ يعرب عن قلقه العميق إزاء التدهور الخطير للحالة في طاجيكستان وإذ يؤكد الحاجة الملحة إلى التزام الطرفين الطاجيكيين بكل إخلاص وحسن نية بالالتزامات التي تعهدا بها،

وإذ يشير إلى الالتزامات التي تعهد بها الطرفان لحل النزاع وتحقيق الوفاق الوطني في البلد من خلال الوسائل السلمية والسياسية حصرا بالاستناد إلى تنازلات وحلول وسط متبادلة، وإذ يؤكد عدم جواز القيام بأي أعمال عدائية في طاجيكستان وعلى الحدود الطاجيكية الأفغانية،

وإذ يؤكد ضرورة الاستئناف المبكر للمحادثات بين حكومة طاجيكستان والمعارضة الطاجيكية المتحدة، وإذ يعرب عن أمله في تحقيق تقدم ملموس في أقرب وقت ممكن نحو تحقيق تسوية سياسية للنزاع، وإذ يشجع الجهود التي يبذلها الأمين العام وممثله الخاص في هذا الاتجاه،

وإذ يؤكد أن المسؤولية الرئيسية تقع على عاتق الطرفين الطاجيكيين نفسيهما لحل خلافتهما، وأن المساعدة الدولية التي تقدم بموجب هذا القرار يجب أن تكون مرتبطة بعملية الوفاق الوطني وتعزيز الديمقراطية،

وإذ يعرب عن ارتياحه إزاء الاتصالات المنتظمة بين بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان وقوات حفظ السلام الجماعية التابعة لرابطة الدول المستقلة، وقوات الحدود الروسية وبعثة منظمة الأمن والتعاون في أوروبا في طاجيكستان،

- ١ - يعرب عن تقديره لتقرير الأمين العام المؤرخ ٧ حزيران/يونيه ١٩٩٦؛
- ٢ - يدعو الطرفين إلى وقف الأعمال القتالية فوراً والامتنثال التام لاتفاق طهران (S/1994/1102)، المرفق (١) ولجميع الالتزامات الأخرى التي تعهدا بها، ويحثهما بقوة على تمديد وقف إطلاق النار طيلة مدة المحادثات الطاجيكية بكاملها؛
- ٣ - يقدر تمديد ولاية بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان إلى ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦ شريطة أن يظل اتفاق طهران نافذاً وأن يبدي الطرفان التزامهما بوقف فعلي لإطلاق النار وبالوفاق الوطني وتعزيز الديمقراطية ويقرر كذلك أن تظل هذه الولاية نافذة ما لم يقدم الأمين العام تقريراً إلى المجلس يفيد بعدم الوفاء بهذه الشروط؛
- ٤ - يعرب عن عزمه على إعادة النظر في مستقبل التزام الأمم المتحدة في طاجيكستان إذا لم تتحسن آفاق عملية السلام أثناء فترة الولاية؛
- ٥ - يطلب إلى الطرفين التعاون الكامل مع الممثل الخاص للأمين العام واستئناف جولة المحادثات الطاجيكية دون إبطاء بغية تحقيق تسوية سياسية شاملة للنزاع بمساعدة البلدان والمنظمات الإقليمية التي تعمل بصفة مراقب في المحادثات بين الطرفين الطاجيكيين؛
- ٦ - يطلب إلى الطرفين التعاون الكامل مع بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان وكفالة سلامة أفراد الأمم المتحدة والمنظمات الدولية الأخرى، ويطلب إليهما أيضاً، ولا سيما حكومة طاجيكستان، رفع جميع القيود المفروضة على حرية حركة أفراد بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان؛
- ٧ - يدعو أيضاً الطرفين إلى استئناف أنشطة اللجنة المشتركة دون إبطاء ويشجع، في هذا السياق، المعارضة الطاجيكية على أن تقبل بحسن نية الضمانات الأمنية التي عرضتها عليها حكومة طاجيكستان؛
- ٨ - يدعو السلطات الأفغانية والمعارضة الطاجيكية المتحدة إلى وضع الترتيبات النهائية التي تتيح إنشاء مركز اتصال إضافي في طالقان؛
- ٩ - يحث الطرفين الطاجيكيين على التعاون التام مع لجنة الصليب الأحمر الدولية لتيسير تبادل السجناء والمحتجزين بين الجانبين؛

١٠ - يطلب إلى الأمين العام أن يواصل تقديم التقارير إلى المجلس كل ثلاثة أشهر عن تنفيذ اتفاق طهران، وعن التقدم المحرز نحو تحقيق تسوية سياسية شاملة للنزاع، وعمليات بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان؛

١١ - يعرب عن قلقه العميق إزاء تردي الحالة الإنسانية التي ازدادت سوءاً نتيجة الكوارث الطبيعية التي حلت مؤخراً ويحث الدول الأعضاء وغيرها من الأطراف المعنية على أن تستجيب بسرعة وسخاء لدعم جهود الإغاثة الإنسانية التي تضطلع بها الأمم المتحدة وغيرها من المنظمات الدولية؛

١٢ - يشجع الدول على المساهمة في الصندوق الطوعي الذي أنشأه الأمين العام وفقاً للقرار ٩٦٨ (١٩٩٤)، ولا سيما مع توقع استئناف عمل اللجنة المشتركة؛

١٣ - يقرر إبقاء هذه المسألة قيد نظره الفعلي.
